2016

SANSKRIT-GENERAL

Third Paper

Set - 1

Full Marks: 100

The figures in the margin indicate full marks. Candidates are required to give their answers in their own words as far as practicable.

Unit - I

(Marks: 40)

- Answer any two of the following questions: 15×2=30
 নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলির যে-কোনও দুটি প্রশ্নের উত্তর দাও:
 - (a) How many parvans are there in the Mahābhārata? Name the first four among them. Discuss the importance of the Mahābhārata for the Indian literature.

1+4+10=15

মহাভারতের পর্বসংখ্যা কয়টি? তাদের মধ্যে প্রথম চারটি পর্বের নাম লেখ। ভারতীয় সাহিত্যে মহাভারতের গুরুত্ব আলোচনা কর।

(b) Mention the names of *five* authors and their works of 'Lyric poetry' in Sanskrit. Give a short account of any *two* of them. 5+5+5=15

P.T.O.

সংস্কৃত খণ্ডকাব্যের পাঁচজন রচয়িতা এবং তাঁদের কবিকৃতির নাম উল্লেখ কর। তাঁদের মধ্যে যে কোনও দুজনের বিষয়ে সংক্ষিপ্ত বিবরণ দাও।

- (c) Name the three dramas composed by Kalidasa. Give a detailed account of any two of them. 3+6+6=15 কালিদাস-রচিত তিনটি নাটকের নাম লেখ। সেগুলির মধ্যে যে কোনও দুটির বিশদ বিবরণ দাও।
- (d) Discuss the opinions related to the origin of Sanskrit Drama.

সংস্কৃত নাট্যের উৎপত্তি সম্বন্ধে মতগুলি আলোচনা কর।

2. Write short notes on any two of the following:

5×2=10

(य-कान्छ मूि विषयः সংक्रिश्च होका ल्यः : कादम्बरी, पञ्चतन्त्रम्, बुद्धचरितम्, राजतरङ्गिणी।

Unit - II

(Marks: 20)

- Answer any one of the following questions:
 যেকোনও একটি প্রশ্নের উত্তর দাও:
 - (a) Why is Tsopanisad so named? Discuss the subject matter of the Tsopanisad. 2+8=10 ঈশোপনিষদের এর প নামকরণ হয়েছে কেন? ঈশোপনিষদের বিষয়বস্তু আলোচনা কর।

- (b) To which Saṃhitā does the Isopaniṣad belong? Discuss the nature of the Self as narrated in the Isopaniṣad. 2+8=10 জিশোপনিষদ কোন সংহিতার অন্তর্গত? ঈশোপনিষদে বর্ণিত আত্মার স্বরূপ বিবৃত কর।
- 4. Translate into Bengali or English any one of the following Mantras:

নিম্নলিখিত মন্ত্রসমূহের যে-কোনও একটি বাংলা অথবা ইংরেজীতে অনুবাদ কর:

- (a) अन्धं तमः प्रविशन्ति येऽविद्यामुपासते। ततो भूय इव ते तमो य उ विद्यायां स्ताः।।
- (b) ईशा वास्यमिदं सर्वं यत् किं च जगत्यां जगत्। तेन त्यक्तेन भुञ्जीथा मा गृधः कस्यस्विद् धनम्।।
- 5. Explain fully any *one* of the following:
 ব্যকোনও একটির বিশদ ব্যাখ্যা কর:
 - (a) असूर्या नाम ते लोका अन्धेन तमसावृताः। तांस्ते प्रेत्याभिगच्छन्ति ये के चात्महनो जनाः।।
 - (b) यस्तु सर्वाणि भूतान्यात्मन्येवानुपश्यति। सर्वभूतेषु चात्मानं ततो न विजुगुप्सते।।

P.T.O.

Unit - III

(Marks: 20)

6. Answer any *one* of the following questions: 10 নিম্নলিখিত যে-কোনও একটি প্রশ্নের উত্তর দাও:

- (a) Describe after Narada the prosperity prevelling in the reign of Rama.
 নারদের অনুসরণে রামরাজত্বে বিরাজিত সমৃদ্ধির বর্ণনা দাও।
- (b) Narrate after Narada the story of Rama as you find in your text. 10 তোমার পাঠ্যাংশে দৃষ্ট নারদের বর্ণনা অনুসারে রামকাহিনী বিবৃত কর।
- 7. Translate into Bengali or English any one of the following verses:

নিম্নলিখিত যে-কোনও একটি শ্লোকের বাংলা অথবা ইংরেজী অনুবাদ কর :

- (a) मा निषाद प्रतिष्ठां त्वमगमः शाश्वतीः समाः। यत् क्रौञ्चिमथुनादेकमवधीः काममोहितम्।।
- (b) प्रजापतिसमः श्रीमान् धाता रिपुनिषूदनः। रिक्षता जीवलोकस्य धर्मस्य परिरक्षिता।।
- 8. Explain with reference to the context:
 - (a) स च सर्वगुणोपेतः कौशल्यानन्दवर्धनः। समुद्र इव गाम्भीर्ये धैर्येण हिमवानिव।।

Or; অথবা

- (b) Answer the following questions : 2×3=6
 নিম্নলিখিত প্রমণ্ডলির উত্তর দাও :
 - (i) What is Śloka? How was it first composed?
 শ্লোক কী? প্রথমে তা কীভাবে রচিত হয়েছিল?
 - (ii) Who was Guha? Where did Rāma meet him?
 ত্তহ কে ছিলেন ? রামচন্দ্র কোথায় তাঁর সঙ্গে মিলিত হয়েছিলেন ?
 - (iii) Who were the sages Rāma met in Daṇḍakāraṇya?

দশুকারণ্যে রাম কোন্ কোন্ ঋষির দর্শন লাভ করেন?

Unit - IV

(Marks: 20)

- 9. Answer any one of the following questions: 10 নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলির যে-কোনও একটির উত্তর দাও:
 - (a) Write about Daṇḍa after Manu.
 মনুর অনুসরণে দণ্ড সম্বন্ধে লেখ।
 - (b) Discuss after Manu the various types of forts. Which among them is considered the best and why?

P.T.O.

মনুর মতানুসারে বিভিন্ন প্রকার দুর্গ সম্বন্ধে আলোচনা কর। তাদের মধ্যে কোন্টি শ্রেষ্ঠ এবং কেন ?

10. Translate any one of the following verses into Bengali or English.

নিম্নলিখিত শ্লোকগুলির একটি বাংলা অথবা ইংরাজীতে অনুবাদ কর:

- (a) यस्य प्रसादे पद्मा श्रीविंजयश्च पराक्रमे। मृत्युश्च वसति क्रोधे सर्वतेजोमयो हि स:।।
- (b) बालोऽपि नावमन्तव्यो मनुष्य इति भूमिपः। महती देवता ह्योषा नररूपेण विष्ठति।।
- 11. Explain the following Śloka with reference to the context:

নিম্নলিখিত শ্লোকটি প্রসঙ্গ নির্দেশপূর্বক ব্যাখ্যা কর:

(a) अलब्धं चैव लिप्सेत लब्धं रक्षेत् प्रयत्नतः। रक्षितं वर्धयेच्चैव बृद्धं पात्रेषु नि क्षिपेत्।।

Or; অথবা

(b) Write short notes on the following 2×3=6

নিম্নলিখিত বিষয়ে সংক্ষিপ্ত টীকা লেখ :

योगक्षेम:, कुप्यम्, जाङ्गलदेश:।

Or; অথবা

(c) Answer the following questions : 2×3=6
নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলির উত্তর দাও :

- (i) Which chapter of Manusamhita is prescribed as your text? What is the subject matter of that chapter?

 মনুসংহিতার কোন্ অধ্যায় তোমাদের পাঠ্য ? ঐ অধ্যায়ের বিষয়বস্তু কী?
- (ii) Name two kings who were ruined due to immodesty.
 অবিনয়ের ফলে যাদের বিনাশ হয়েছিল, এমন দুজন রাজার নাম কর।
- (iii) How many Vyasanas are there? Name the basic types of Vyasana.

 ব্যসন কতগুলি? তার মূল বিভাগের নাম লেখ।